

PARITAIR SUBCOMITÉ VOOR DE METAALHANDEL

SOUS-COMMISSION PARITAIRE DU COMMERCE METAL

Collectieve arbeidsovereenkomst van 10 juni 1999

Convention collective de travail du 10 juin 1999

VORMING EN OPLEIDING

FORMATION

In uitvoering van artikel 6. van het nationaal akkoord 1999-2000 van 27 april 1999

En exécution de l'article 6. de l'accord national 1999-2000 du 27 avril 1999

Artikel 1. - Toepassingsgebied

Deze **collectieve** arbeidsovereenkomst is van toepassing op de **werkgevers**, werklieden en werksters van de **ondernemingen** die **ressorteren** onder de bevoegdheid van het **Paritair** Subcomité voor de metaalhandel.

Voor de toepassing van dit akkoord wordt onder werklieden verstaan: de werklieden en werksters.

Article 1. - Champ d'application

La présente convention collective de travail s'applique aux employeurs, ouvriers et ouvrières des entreprises relevant de la compétence de la Sous-commission paritaire pour le commerce du métal.

Pour l'application du présent accord, on entend par "**ouvriers**" les ouvriers et ouvrières.

Artikel 2. - Voorwerp

Deze collectieve arbeidsovereenkomst is gesloten met het oog op de **bevordering** van de tewerkstelling in de **sector**, in uitvoering van het interprofessioneel akkoord **1999-2000**, gesloten op 8 december **1998** en van de Wet van 26 **maart 1999** betreffende het Belgisch **Actieplan** voor de **werkgelegenheid** 1998 en houdende diverse bepalingen.

Article 2. - Objet

La présente convention collective est conclue en vue de la promotion de l'emploi dans le secteur, en exécution de l'accord interprofessionnel 1999-2000, conclu le 8 décembre **1998** et de la Loi du 26 mars **1999** relative au Plan d'action belge pour l'emploi 1998 et portant des dispositions diverses.

Artikel 3. - Risicogroepen

§ 1. In uitvoering van Hoofdstuk III, Afdeling VI, onderafdeling 1 van de Wet van 26 maart **1999** betreffende het Belgisch **actieplan** voor de werkgelegenheid 1998 en houdende diverse bepalingen wordt de inning van **0,15%**, **voorzien** in het nationaal akkoord 1997-98 (artikel 3.2. §1) en afgesloten voor onbepaalde duur, **bevestigd**.

§ 2. Rekening houdende met de **artikelen 105** en 106 van de hoger genoemde Wet, wordt deze inning aangewend **tot ondersteuning** van vormings- en **opleidingsinitiatieven** van personen **uit risicogroepen**, met **name** langdurig **werkzoekenden**, **laaggeschoolde** werkzoekenden, werkzoekenden van 45 jaar en ouder, werkzoekenden die het begeleidingsplan hebben gevolgd, **herintreders** en **herintreedsters**, bestaansminimumtrekkers, gehandicapten, migranten, werkzoekenden in

Article 3. - Groupes à risques

§ 1. En exécution du **Chapitre III**, Section VI, sous-section **1**, de la Loi du 26 mars **1999** relative au Plan d'action belge pour l'emploi 1998 et portant des dispositions diverses, la perception de 0,15 %, prévue dans l'accord national 1997-1998 (article 3.2. §1) et conclue pour une durée indéterminée, est confirmée.

§ 2. Compte tenu des dispositions des articles **105** et 106 de la Loi susmentionnée, cette perception est utilisée pour soutenir les initiatives de formation de personnes appartenant aux groupes à risques, à savoir les demandeurs **d'emploi** de longue durée, les demandeurs **d'emploi** peu qualifiés, les demandeurs d'emploi de **45** ans et plus, les demandeurs d'emploi ayant suivi le plan d'accompagnement, les personnes qui entrent à nouveau dans la vie active, les minimexés, les handicapés,

NEERLEGGING DEPOT
119-07-1999
PSC / SCP 1494
Vorming en opleiding / Formation
10 juni / juin 1999
REGISTRAR
08-10-1999
N°

52.515/CO/149.04

een **herinschakelingsstatuut, deeltijdse leerplichtigen**, laaggeschoolde werklieden, werklieden die geconfronteerd worden met **meervoudig ontslag, herstructurering** of de **introductie** van nieuwe technologie en werklieden van 45 jaar en ouder.

Voor deze **laatste** categorie wordt daarenboven aanbevolen **om** vooraleer over te gaan **tot de afdanking** van een **werkman** van 45 jaar of **meer**, contact op te nemen met de **vakbondsafvaardiging**, of bij **ontstentenis hiervan**, met één van de **werknemersorganisaties vertegenwoordigd** in het **Paritair Subcomité**, teneinde **alternatieve mogelijkheden** inzake beroepsopleiding of **herscholing te onderzoeken**.

Individuele gevallen kunnen **overgemaakt** worden aan het Sociaal fonds, teneinde **begeleidingsmaatregelen** te onderzoeken.

- §3. De **ondertekenende partijen** engageren **zich** om in het kader van de opleiding van de **deeltijdse leerplichtigen** te zoeken naar een Paritair **beheerd** en **kwalitatief** alternerend **opleidingssysteem**. **Daartoe zal in functie** van een sectorale **aansluiting** ondermeer onderhandeld worden met bevoegde **instanties** inzake de **Middenstandsopleiding, ILW, VDAB/FOREM, CDBSO / CEFA's,**

Ten laatste op 1 september 1999, moet **zowel** het statuut **als** het opleidingsprogramma **operationeel** zijn.

- §4. Gezien deze **inspanning**, vragen partijen dat de Minister van Tewerkstelling en Arbeid de **sector** zou **vrijstellen** van de **stortingen** van **0,10%** in **1999** en 2000 bestemd voor het Tewerkstellingsfonds.

Artikel 4. - Voortdurende vorming

- § 1. Eveneens in **uitvoering** van het interprofessioneel akkoord **1999-2000** van 8 december **1998** zullen daarenboven de inspanningen op het gebied van de **voortdurende** vorming van **werknemers** en **werkgevers** verder ondersteund worden door de inning van 0,10% van de brutolonen, **voorzien** in het protocol van **nationaal** akkoord 1995-1996 (**artikel 3.2. §4, al. 1**) en afgesloten voor onbepaalde duur, vanaf 1 **oktober 1999** op te trekken **tot 0,25%**.

les immigrés, les demandeurs d'emploi dans un statut de réinsertion, les élèves en obligation scolaire partielle, les ouvriers peu qualifiés, les ouvriers qui sont confrontés à un licenciement multiple, à une restructuration ou à l'introduction de nouvelles technologies et les ouvriers de 45 ans et plus.

Pour cette dernière catégorie, il est en outre recommandé de contacter préalablement la délégation syndicale ou, à défaut, l'une des organisations de travailleurs représentées à la Sous-commission paritaire, avant de procéder au licenciement **d'un** ouvrier de 45 ans ou plus, afin d'examiner des possibilités alternatives en matière de formation professionnelle ou de réadaptation professionnelle.

Des cas individuels peuvent être transmis au Fonds social en vue d'examiner des mesures d'accompagnement.

- § 3. Les parties signataires s'engagent à chercher, dans le cadre de la formation des élèves en obligation scolaire partielle, un système de formation en alternance de qualité, géré **paritairement**. En fonction d'une adhésion sectorielle, ce système sera négocié entre autres avec les instances compétentes en matière de formation des classes moyennes, l'apprentissage industriel, le FOREM / VDAB, les **CEFA/CDBSO, ...**

Le statut et le programme de formation doivent être opérationnels le 1er septembre 1999 au plus tard.

- § 4. Vu cet effort, les parties demandent au Ministre de l'emploi et du travail **d'exempter** le secteur en **1999** et 2000 des versements de **0,10 %** destinés au Fonds pour l'emploi.

Article 4. - Formation permanente

- § 1. Egalement en exécution de l'accord interprofessionnel 1999-2000 du 8 décembre 1998, en outre, les efforts en matière de formation permanente des travailleurs et des employeurs continueront à être soutenus via la perception de 0,10% sur les salaires bruts, prévue dans le protocole d'accord national 1995-1996 (article 3.2. §4 al. 1) et conclue pour une durée indéterminée; ce pourcentage sera porté à 0,25 % à partir du 1er octobre 1999.

§ 2. De **basisopdracht** van Educam omvat:

Het ondersteunen van een sectoraal opleidingsbeleid, met name:

- **onderzoek** van **kwalificatie-** en opleidingsnoden;
- **ontwikkeling** van opleidingstrajecten in **functie** van de instroom en de permanente vorming;
- **kwaliteitsbewaking** en **certificering** van de **opleidingsinspanningen** ten behoeve van de sector;
- andere door de sector te bepalen opleidings**initiatieven**;
- het **ontwikkelen** van **initiatieven** ter **bevordering** van de **werkzekerheid** van werklieden, **meer specifiek zoals voorzien** in **artikel 3.1.** van het **nationaal** akkoord van 27 april 1999 en in artikel 3. §2 van **onderhavig** akkoord.

§ 3. De **ondertekenende partijen** engageren zich om het **actierrein** van Educam uit te **breiden** met de volgende initiatieven:

- het erkennen en **certificeren** van productgebonden opleidingen evenwel steeds gekaderd in de bestaande trajectaanpak (**basistechnieken** gekoppeld aan **productspecifieke opleiding**), en rekening houdend met de eigen **kwaliteitseisen**;
- het organiseren en het **logistiek** ondersteunen van **opleidingssessies** voor werknemers uit ondernemingen die **omwille** van hun structuur en hun omvang niet in staat zijn om de **organisatie** van de opleiding waar te **nemen**;
- **actief** samenwerken met opleidingsfondsen die **ressorteren** onder andere Paritaire Subcomités of subcomités, in functie van een inhoudelijke **afstemming** van de opleidings**programma's**;
- het voeren van een **promotiebeleid** rond de Educam-producten en **-dienstverlening**, in de **eerste** plaats ten aanzien van de **bedrijven** die ressorteren onder het toepassingsgebied van het **Paritair** Subcomité voor de metaalhandel, alsook ten aanzien van andere opleidingsactoren (**Onderwijs, Middenstandsopleiding, VDAB, FOREM,...**). Dit promotiebeleid **moet** bijdragen **tot** een betere **bekendheid** van Educam **als** dusdanig en haar **rol** in de **realisatie** van een **paritair** opleidingsbeleid, alsook **tot** het imago van de sector in het algemeen;
- Educam **zal** haar opleidingssteun **bij gecertifi-**

§ 2. La mission de base d'Educam consiste à:

Appuyer une politique de formation sectorielle, en particulier:

- examen des besoins de qualification et de formation;
- développement de trajets de formation en fonction de la première formation et de la formation permanente;
- surveillance de la qualité et **certification** des efforts de formation destinés au secteur;
- autres initiatives de formation à déterminer par le secteur;
- déployer des initiatives en vue de promouvoir la **sécurité d'emploi** des ouvriers, comme prévu plus spécifiquement à l'article 3.1. de l'accord national du 27 avril 1999 et à l'article 3. §2 du présent accord.

§ 3. Les parties signataires s'engagent à élargir le terrain d'action d'Educam par les initiatives suivantes:

- la reconnaissance et la certification de formations liées au produit, mais toujours inscrites dans le cadre de l'approche inhérente au trajet existant (techniques de base liées à une formation spécifique au produit), et compte tenu des exigences propres en matière de qualité;
- l'organisation et l'appui logistique de sessions de formation pour des travailleurs d'entreprises qui, à cause de leur structure et leur volume, ne sont pas capables d'assurer l'organisation de la formation;
- collaboration active avec les fonds de formation qui relèvent de la compétence d'autres commissions ou sous-commissions paritaires, en vue d'une harmonisation des programmes de formation sur le plan du contenu;
- mener une politique de promotion des produits et des services Educam, en premier lieu à l'égard des entreprises relevant du champ d'application de la **Sous-commission** paritaire pour le commerce du métal et à l'égard d'autres acteurs de la formation (Enseignement, Formation des classes moyennes, **FOREM,VDAB,...**). Cette politique de promotion doit contribuer à améliorer la renommée d'Educam et son rôle dans la réalisation d'une politique de formation paritaire, ainsi que l'image du secteur en général;
- Educam intensifiera son soutien de formation

- ceerde opleidingen **verhogen**;
- Educam zal vóór 30 juli 2000 haar **certificeringsopdracht operationaliseren**.

- aux formations certifiées;
- Educam rendra sa mission de **certification** opérationnelle avant le 30 juillet 2000.

Artikel 5. - Vormingskrediet

§ 1. Vanaf 1 januari 1999 wordt er **collectief** per onderneming een vormingskrediet à rato van 4 uur per **kwartaal** per werkmán opgebouwd. Met dit vormingskrediet zal de permanente vorming van de werklíeden **verzekerd** worden.

Onder permanente vorming wordt verstaan: de vorming die het vakmanschap van de werkmán **bevordert**, zijn **arbeidsmarktpositie versterkt** en **beantwoordt** aan de noden van de ondernemingen en de sector.

Het vormingskrediet wordt berekend op basis van het gemiddeld aantal werklíeden **tijdens** het **eerste** kwartaal van het voorgaande kalenderjaar. Deze berekening **resulteert** in een vormingskredietteller.

Bijvoorbeeld: een **bedrijf** dat tijdens het **1ste** kwartaal 1998 10 arbeiders tewerkstelde, beschikt in **1999** over een vormingskrediet van 160 uren. De **vormingskredietteller** bedraagt na het eerste kwartaal **1999**, 40 uren.

§ 2. De vormingskredietteller wordt verminderd à rato van het aantal door de werkmán of werklíeden gevolgde **opleidingsuren**. **Hier toe komen enkel** door Educam **gecertificeerde** of **georganiseerde** opleidingsuren in aanmerking. Het **saldo** van de vormingskredietteller op het **einde** van het kalenderjaar is overdraagbaar naar het volgend kalenderjaar. Educam **beheert** de vormingskredietteller.

Ieder jaar in de **loop** van het derde kwartaal, **meldt** Educam aan de **bedrijven** die **ressorteren** onder het **Paritair** Subcomité hun vormingskrediet.

§ 3. Het vormingskrediet wordt in overleg met de syndicale **afvaardiging**, bij **ontstentenis** in overleg met de arbeiders, **maximaal** gespreid over **alle categorieën** werklíeden van de onderneming.

Artikel 6. - Bedrijfsopleidingsplan

§ 1. **Elke** onderneming van 15 **werknemers** en meer,

Article 5. - Crédit-formation

§ 1. A partir du 1er janvier 1999, un crédit-formation à raison de 4 heures par trimestre et par ouvrier est constitué sur le plan collectif et par entreprise. La formation permanente des ouvriers sera assurée au moyen de ce crédit-formation.

L'on entend par "formation permanente": la formation qui améliore le savoir-faire de l'ouvrier, renforce sa position sur le marché de l'emploi et répond aux besoins des entreprises et du secteur.

Le crédit-formation est calculé sur base du nombre moyen d'ouvriers pendant le premier trimestre de l'année calendrier précédente.

Ce calcul aboutit à un "compteur" de crédit-formation.

Exemple: une entreprise qui occupait 10 ouvriers pendant le 1er trimestre de 1998 dispose d'un crédit-formation de 160 heures en 1999. Le compteur de crédit-formation s'élève à 40 heures après le premier trimestre de 1999.

§ 2. On diminue le compteur de crédit-formation à raison du nombre d'heures de formation suivies par l'ouvrier ou par les ouvriers. Seules les heures de formation organisées ou certifiées par Educam sont prises en compte. A la fin de l'année calendrier le solde du compteur de crédit-formation peut être transféré à l'année calendrier suivante. Educam gère le compteur de crédit-formation.

Chaque année, au cours du troisième trimestre, Educam communique aux entreprises qui relèvent de la compétence de la commission paritaire leur crédit-formation.

§ 3. Le crédit-formation est réparti au maximum sur toutes les catégories d'ouvriers de l'entreprise en concertation avec la délégation syndicale ou, à défaut, en concertation avec les ouvriers.

Article 6. - Plan de formation de l'entreprise

§ 1. Chaque entreprise de 15 travailleurs ou plus

stelt jaarlijks een **bedrijfsopleidingsplan** op. Dergelijk bedrijfsopleidingsplan wordt ter goedkeuring aan de ondernemingsraad, bij ontstentenis aan de **vakbondsafvaardiging** of aan het **personeel** voorgelegd.

Het bedrijfsopleidingsplan wordt jaarlijks vóór 25 december aan **Educam overgemaakt**.

Dit plan houdt rekening met de opleidingsnoden en de gewenste **antwoorden** hierop van het **bedrijf**. In **functie** van een sectorale **certificering**, een optimaal gebruik van het vormingskrediet en van het genot op de Wet op het Betaald **educatiefverlof**, verloopt de **uitvoering** van dit plan -hoewel niet exclusief- **in** samenwerking met Educam.

De uitvoering van dit plan wordt eveneens **gezaamenlijk** opgevolgd en jaarlijks geëvalueerd.

- §2. De jaarlijkse **evaluatie gebeurt** in de ondernemingsraad, bij ontstentenis in samenspraak met de vakbondsafvaardiging of door het Paritair **Subcomité**.

Artikel 7. - Middelen

Voor de aanwending van de bijdragen bepaald in **artikel 3. §1.** en **artikel 4. §1.** in functie van de uitvoering van de opdrachten opgesomd in artikel 4. §2. en **§3.**, artikel 5. en artikel 6 **zal** het Sociaal fonds voor de metaalhandel de verdere **uitvoeringsmodaliteiten** bepalen. In het bijzonder zullen voor de opdrachten geformuleerd in artikel 4. §3 en artikel 5, **vanuit** het Sociaal fonds, bijkomende middelen worden **vrijgemaakt**.

De in artikel 4. §3, artikel 5. en artikel 6. gestelde bepalingen zullen voor 31 december 1999 in een paritaire werkgroep, in samenspraak met Educam **verder** worden **uitgewerkt** en **geconcretiseerd**.

Artikel 8. - Geldigheid

Onderhavige collectieve arbeidsovereenkomst is geldig vanaf 1 **januari 1999 tot** en met 30 juni **2001**, met **uitzondering** van :

- artikel 3. **§1.** dat geldig is vanaf 1 januari 1999 voor onbepaalde duur en dat kan opgezegd worden **mits** een opzeggingstermijn van drie maanden, betekend

rédige chaque année un plan de formation de l'entreprise. Ce plan de formation de l'entreprise sera soumis à **l'approbation** du conseil d'entreprise ou, à défaut, à la délégation syndicale ou au personnel.

Le plan sera transmis à Educam avant le 25 décembre de chaque année.

Ce plan tiendra compte des besoins de formation et de la réponse que l'entreprise souhaite y **apporter**. En **fonction** d'une **certification** sectorielle, d'une utilisation optimale du crédit-formation et de la jouissance de la Loi sur le Congé-éducation payé, **l'exécution** de ce plan se fera en collaboration avec Educam (quoique pas exclusivement).

Le suivi de l'exécution de ce plan se fera en commun et une évaluation sera assurée chaque année.

- §2. **L'évaluation** annuelle se fera au conseil d'entreprise ou, à défaut, en concertation avec la délégation syndicale ou par la Sous-commission paritaire.

Article 7. - Moyens

Pour l'affectation des sommes déterminées aux article 3. §1. et article 4. **§1.** en fonction de l'exécution des missions énumérées aux article 4. §2. et **§3.**, article 5. et article 6 le Fonds social pour le commerce du métaux déterminera les autres modalités d'exécution. Des moyens supplémentaires seront notamment libérés par le Fonds social pour les missions formulées aux article 4. §3. et article 5.

Les dispositions mentionnées aux article 4. §3, article 5. et article 6. seront élaborées et concrétisées avant le 31 décembre 1999 au sein **d'un** groupe de travail paritaire, en collaboration avec Educam.

Article 8. - Validité

La présente convention collective de travail est valable du **1er janvier 1999** jusqu'au 30 juin 2001 inclus, sauf stipulation contraire :

- article 3. **§1.** qui entre en application le 1er janvier **1999** et qui est valable pour une durée indéterminée; cet article peut être dénoncé moyennant un préavis

per aangetekend **schrijven** aan de **Voorzitter** van het Paritair Subcomité voor de metaalhandel en aan de **ondertekenende organisaties**;

- **artikel 4. §1.** dat geldig is vanaf 1 **oktober 1999** voor onbepaalde duur en dat kan opgezegd worden **mits** een opzeggingstermijn van **drie** maanden, betekend per aangetekend schrijven aan de Voorzitter van het Paritair Subcomité voor de metaalhandel en aan de ondertekenende organisaties

de trois mois, signifié par lettre recommandée au Président de la Sous-commission paritaire des entreprises du commerce du métal ainsi qu'a toutes les parties signataires;

- **article 4. §1.** qui entre en application le 1er octobre **1999** et qui est valable pour une durée indéterminée; cet article peut être dénoncé moyennant un préavis de trois mois, signifié par lettre recommandée au Président de la Commission paritaire pour le commerce du métal ainsi qu'a toutes les parties signataires;